

392/2012

**Zmluva č. 7103010/2012/03 o súhlase  
na vykonanie preložky elektroenergetického zariadenia  
uzatvorená podľa §269 ods. 2 Obchodného zákonníka**

**I. Zmluvné strany**

**1. Vlastník elektroenergetického zariadenia:**

Názov a sídlo: **Stredoslovenská energetika - Distribúcia, a.s.  
Pri Rajčianke 2927/8, 010 47 Žilina**  
Bankové spojenie: **VÚB a.s., Žilina**  
Číslo účtu: **2143550551/0200**  
IČO: **36 442 151**  
IČ DPH: **SK2022187453**  
Spoločnosť zapísaná v OR OS v Žiline odd. Sa vl.č.10514/L

zastúpený: **Ing. Martin Magáth, riaditeľ sekcie Asset management  
Ing. Peter Kružliak, vedúci odboru Projektový manažment**

oprávnená osoba vo veciach technických: **Ing. Peter Kružliak, vedúci odboru Projektový manažment  
(ďalej len „vlastník“)**

**2. Žiadateľ o preloženie elektroenergetického zariadenia:**

Názov a sídlo: **Mesto Banská Štiavnica  
Radničné Námestie č.1  
969 24 Banská Štiavnica**  
IČO: **320 501**  
DIČ: **2021107308**  
IČ-DPH: **Nie je platcom DPH**  
Bankové spojenie: **VÚB a.s. Žiar nad Hronom**  
Číslo účtu : **1588517354/0200**

zastúpený: **Mgr. Nadežda Babiaková, primátorka mesta**

**(ďalej len „žiadateľ“)**

uzatvárajú túto zmluvu v návaznosti na § 45 zákona č. 251/2012 Z.z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov:

**II. Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je vyjadrenie súhlasu vlastníka k vykonaniu preložky elektroenergetického zariadenia a záväzok žiadateľa zabezpečiť vykonanie preložky elektroenergetického zariadenia za podmienok a spôsobom uvedeným v tejto zmluve prostredníctvom dodávateľa určeného vlastníkom.

Žiadateľom o preložku je: **Banskobystrický samosprávny kraj**

V návaznosti na vzájomný konsenzus sa zmluvné strany dohodli na zhotoviteľovi:  
**EEM, a.s. Pri Rajčianke 2926/10, Žilina – ďalej len „Dodávateľ“**

**(ďalej len „dodávateľ“)**

Predmetom preložky je: **Banská Štiavnica úprava verejných priestranstiev ulica Akademická  
SO 106- Preložka vedenia NN**

Termín vykonania preložky: **bude upresnený v zmluve o dielo**

ak

2. Žiadateľ sa zaväzuje zabezpečiť dodávateľa k vykonaniu preložky v súlade s projektovou dokumentáciou vopred schválenou vlastníkom, v rozsahu a termíne uvedenom v bode 1. tohto článku.

### III. Podklady k zmluve

Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sú doklady, ktoré je žiadateľ povinný predložiť vlastníkovi :

1. Stavebné povolenie s uvedením, že sa jedná o preložku podľa zákona o energetike a že stavba je vlastníctvom SSE-D, a.s. V prípade, že sa jedná o časť stavby – stavebný objekt – bude v stavebnom povolení uvedené, že tento stavebný objekt bude po jeho kolaudácii majetkom SSE-D, a.s.
2. Schválenú a platnú projektovú dokumentáciu stavby odsúhlasenú obidvoma zmluvnými stranami.
3. Povolenia vstupov na pozemky dotknuté preložkou (podľa stav. Povolenia zo dňa 08.03.2010)

### IV. Miesto plnenia zmluvy

Miestom plnenia zmluvy je: **mesto Banská Štiavnica – ulica Akademická Banská Štiavnica**

### V. Náklady na predmet zmluvy

1. Náklady predstavujú cenu, za ktorú dodávateľ preložku vykoná a ktorú žiadateľ uhradí. O prípadnej dohode o zmene ceny bude žiadateľ vlastníka informovať do 14 dní od uzatvorenia dohody s dodávateľom. Cena v zmysle dohody od dodávateľa je v hodnote **25 539,73 € s bez DPH.**

**Vlastník elektroenergetického zariadenia v zastúpení Ing. Martin Magáth, riaditeľ sekcie Asset management a žiadateľkou prekládok zastúpený Mgr. Nadežda Babiaková, primátorka mesta sa dohodli o financovaní sumy 25 539,73€ obaja na 50 percentách z celkovej sumy.**

### VI. Termín plnenia

1. Žiadateľ zabezpečí u dodávateľa vykonanie preložky elektroenergetického rozvodného zariadenia v termíne podľa čl. II.
2. Kodovzdaniu staveniska, ukončeniu prác a kodovzdaniu preložky je povinný prizvať aj zástupcu vlastníka. Ich termíny je žiadateľ povinný nahlásiť vlastníkovi minimálne 3 pracovné dni pred uskutočnením. Z uvedených stretnutí musia byť spísané protokoly podpísané oboma zmluvnými stranami.

### VII. Povinnosti žiadateľa

1. Žiadateľ je povinný kontrolovať vykonávanie preložky a pri zistení nedostatkov ihneď urobiť kroky k zjednaniu nápravy.
2. Žiadateľ sa zaväzuje, že na preložku ktorú vykoná dodávateľ za podmienok a spôsobom uvedeným v tejto zmluve, poskytuje vlastníkovi záruku v dĺžke 2 rokov odo dňa prevzatia (ukončenia preberacieho konania) prekládky vlastníkom podľa čl.VI. tejto zmluvy. Žiadateľ sa zaväzuje odstrániť závady na preložke, ktoré vzniknú počas poskytnutej záruky najneskôr do 14 dní odo dňa písomného oznámenia vzniku záručnej vady vlastníkom, pokiaľ vlastník neurčí iný termín odstránenia vady, ktorý nebude kratší ako 14 dní od oznámenia vady. V opačnom prípade je vlastník oprávnený požadovať od žiadateľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,1 % zo sumy **25 539,73 €** za každý deň omeškania s odstránením záručnej vady. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je ani čiastočne dotknutý nárok vlastníka na náhradu škody. Pokiaľ záručná vada neumožňuje prevádzku prekladaného energetického zariadenia, je vlastník

oprávnený túto vadu odstrániť okamžite po jej zistení a náklady s tým spojené vyfakturovať žiadateľovi. Žiadateľ je povinný túto faktúru uhradiť do 14 dní od doručenia. Žiadateľ je povinný uhradiť vlastníkovi aj všetky ďalšie zdôvodnené náklady spojené so záručnými vadami.

3. Žiadateľ sa zaväzuje pozvať vlastníka na vykonanie kontroly postupu zhotovenia preložky pri prácach, ktoré budú zakryté (napr. výkopové práce) min. 5 pracovných dní pred zakrytím prác.
4. Žiadateľ je povinný kedykoľvek umožniť vlastníkovi vykonanie kontroly priebehu a spôsobu postupu zhotovenia preložky.
5. Žiadateľ je povinný informovať vlastníka o všetkých udalostiach, ktoré majú vplyv na podmienky odsúhlasené k vykonaniu preložky.
6. Ak dôjde k odstúpeniu od zmluvy a následnému zastaveniu prác na preložke v zmysle čl. XII. bod 2., náklady, ktoré do tohto času vznikli, je žiadateľ povinný ich vysporiadať s dodávateľom. Náklady, ktoré vynaloží vlastníč následne na ukončenie prerušených prác na preložke, je žiadateľ povinný uhradiť vlastníkovi do 14 dní od vystavenia vyúčtovania nákladov za dokončenie preložky.
7. Žiadateľ je k odovzdaniu preložky povinný dodať nasledovnú dokumentáciu:
  - právoplatné kolaudačné rozhodnutie
  - geodetické zameranie celej stavby tak, aby poloha preložky bola zameraná v súradnicovom systéme SJTSK a v triede presnosti 3. Zameranie musí obsahovať príslušné zamerania elektrického zariadenia a podkladovej vektorovej účelovej mapy pre jednoznačnú identifikáciu polohy elektrického zariadenia v teréne. Zameranie je potrebné spracovať vo vektorovom formáte \*.DGN, ktorý je načítateľný v grafickom editore Microstation PC a výpis súradníc v textovom súbore \*.TXT
  - geometrický plán s vyznačením záberu jednotlivých pozemkov (parciel) prekladaným zariadením vrátane ochranného pásma, pričom pri každej parcele bude uvedený rozsah záberu v m<sup>2</sup>
  - dokumentáciu skutočného vyhotovenia
  - prvú odbornú skúšku a prehliadku elektrického zariadenia („revízia“)
  - zápis z odovzdania a prevzatia budovy alebo stavby (alebo jej dokončenej stavby)
  - do 5 dní po preberacom konaní odovzdať príslušnému PM dokumentáciu skutočného vyhotovenia (vrátane dokladovej časti) v digitálnom tvare na CD vrátane porealizačných dokumentov v štandarde SSE-D, a.s.
  - doklady o majetkoprávnom vysporiadaní – kópie uzavretých zmlúv a kópie listov vlastníctva so zápisom vecného bremena v prospech SSE-D, a.s.
  - následne aj doklady v zmysle čl. IX, ods. 3 tejto zmluvy

#### VIII. Technický a stavebný dozor

1. Technický dozor na stavbe vykonáva:  
Na strane vlastníka SSE-D, a.s.: Ing. Valentin Béreš  
Na strane dodávateľa: p. Dušan Vahlandt (technický dozor odboru výstavby Mesta Banská Štiavnica v zmysle zákona)
2. Zmeny technického dozoru je jeho vykonávateľ povinný písomne oznámiť do 3 dní druhej strane.
3. Stavebný dozor je povinný zabezpečiť žiadateľ sám alebo prostredníctvom dodávateľa. Stavebný dozor musí spĺňať požiadavky §46 zákona č.70/76 Z.z. v znení neskorších predpisov. Špecializácia stavebného dozoru bude pre Inžinierske stavby – energetické a iné líniové stavby. Osvedčenie (kópia) o vykonaní odbornej skúšky bude súčasťou zmluvy. Medzi povinnosťami stavebného dozoru patrí najmä:
  - a. Napláňovať vypínanie a zaistenie napájacích vedení – v prípade nepriaznivého dopadu na odberateľov napláňovať pripojenie pomocou PPN, prípadne nepriaznivé dopady na odberateľov napláňovať nasadenie agregátov elektrickej energie. Hranica pre rok 2011 je 180 000KLM (kliento-minút)
  - b. Zabezpečiť vloženie projektovej dokumentácie do systémov vlastníka (GIS, RIS, ...) pred zahájením prác
  - c. Odovzdať stavenisko v spolupráci žiadateľ, dodávateľ, osoba zodpovedná za prevádzkovanie zariadení (PaÚ), zástupca vlastníka
  - d. Sledovať spôsob a postup uskutočňovania stavby, tak aby bola zaručená bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci a riadna inštalácia a prevádzka technického vybavenia,...
  - e. Zodpovedá za súlad priestorovej polohy s dokumentáciou stavby, za dodržanie technických požiadaviek na výstavbu, spoluzodpovedá za dodržanie podmienok rozhodnutí vydaných na uskutočnenie stavby,...

26

- f. Vplýva na odstránenie závad, ktoré na stavbe zistil,...
- g. Organizuje odovzdanie zariadenia po vykonaní preložky vlastníkovi v zmysle tejto zmluvy
- h. Organizuje majetkoprávne vysporiadanie v spolupráci s objednávateľom na základe ktorého požiadala spolu s ostatnými dokladmi o kolaudáciu preložky. Zároveň zaručuje, že zariadenie bude kolaudované v prospech pôvodného vlastníka t.j. SSE-D.
- i. Odovzdať príslušnú dokumentáciu vrátane právoplatného Kolaudačného rozhodnutia vlastníkovi.

#### **IX. Náhrada nárokov tretích osôb**

1. Náhradu nárokov tretích osôb, ktorých vznik bol vynútený stavebno-montážnymi prácami podľa projektovej dokumentácie bez zavinenia vlastníka, vysporiada žiadateľ.
2. Žiadateľ vysporiada aj náhradu nárokov tretích osôb voči vlastníkovi, ktorých vznik bol spôsobený záručnými vadami.
3. Žiadateľ sa zaväzuje, že zabezpečí na vlastné náklady v prospech vlastníka majetkoprávne vysporiadanie umiestnenia prekladaných energetických zariadení vlastníka na cudzích pozemkoch najneskôr do začatia realizácie preložky alebo vydania kolaudačného rozhodnutia - v zmysle zákona o energetike (§ 11), pričom oprávnenia SSE-D, a.s. k cudzím pozemkom v jej mene zapiše do katastra nehnuteľností (§ 11 ods. 8) a o tejto skutočnosti notifikuje vlastníkov (§ 11 ods. 10). Akékoľvek nároky tretích osôb ktoré budú uplatnené voči vlastníkovi z dôvodu majetkoprávneho vysporiadania odškodní (zabezpečí žiadateľ na vlastné náklady. Všetky podklady a dokumentáciu súvisiacu s týmto bodom doručí žiadateľ vlastníkovi zariadení.

#### **X. Vyššia moc**

1. Za vyššiu moc sú považované prípady, ktoré nie sú závislé od vôle zmluvných strán a ani ich zmluvné strany nemôžu ovplyvniť, napr. živelné pohromy atď.

#### **XI. Osobitné dojednania**

1. Zmluvný vzťah upravený touto zmluvou je v súlade so zákonom o energetike. V zmysle §45 tohto zákona preložku elektroenergetického rozvodného zariadenia zabezpečuje prevádzkovateľ sústavy na náklady toho, kto potrebu preložky vyvolal, pričom vlastníctvo elektroenergetického rozvodného zariadenia po vykonaní preložky sa nemení.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že vlastník je oprávnený kedykoľvek počas vykonávania preložky vykonať kontrolu spôsobu vykonávania preložky dodávateľom. V prípade neumožnenia vykonania kontroly vykonávania preložky žiadateľom alebo zistenia vlastníka, že preložka nie je vykonávaná
  - a) podľa odsúhlasenej projektovej dokumentácie alebo
  - b) podľa podmienok na jej vykonanie preložky podľa tejto zmluvy alebo
  - c) dodávateľom, ktorého určil vlastník podľa čl. II tejto zmluvy,je vlastník oprávnený odstúpiť od zmluvy a požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 20 % z nákladov na vykonanie preložky podľa čl. V tejto zmluvy. Vlastník je v prípade odstúpenia podľa tohto bodu oprávnený vykonať zostávajúcu časť nerealizovanej preložky na náklady žiadateľa a žiadateľ sa zaväzuje uhradiť vlastníkovi náklady na vykonanie nerealizovanej časti preložky na základe vystavenej faktúry v lehote splatnosti 14 dní odo dňa jej vystavenia. Nákladmi na vykonanie zostávajúcej časti preložky sa v tomto prípade rozumejú všetky náklady nevyhnutne potrebné pre zhotovenie preložky podľa tejto zmluvy ako aj náklady vzniknuté v priamej súvislosti s tým, ktoré sú potrebné pre vydanie kolaudačného rozhodnutia (majetkoprávne vysporiadanie, nároky tretích osôb a pod.).

#### **XII. Odstúpenie od zmluvy**

1. Vlastník má právo od zmluvy odstúpiť, ak zmluva nebude podpísaná oboma zmluvnými stranami do 30 dní od doručenia jej návrhu žiadateľovi. V pochybnostiach sa má za to, že zmluva bola doručená do 3 dní od jej podania vlastníkom na pošte.

2. Vlastník má právo od zmluvy odstúpiť v priebehu realizácie preložky, ak dodávateľ preložky nekoná v súlade s dohodnutými podmienkami vykonania preložky podľa tejto zmluvy.
3. Vlastník má právo od zmluvy odstúpiť, ak k zmluve nebudú doložené doklady v zmysle čl. III. bod 2. najneskôr do 14 dní od predloženia návrhu zmluvy vlastníčkovi.

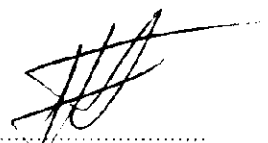
### XIII. Záverečné ustanovenia

1. Túto zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len písomnými dodatkami so súhlasom oboch zmluvných strán.
2. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.
3. Práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú v plnom rozsahu na prípadných právnych nástupcov oboch zmluvných strán.
4. Všetky spory budú zmluvné strany riešiť prednostne vzájomnou dohodou.
5. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka. Zmluvné strany sa v súlade s § 262 ods. 1 Obchodného zákonníka dohodli, že ich záväzkový vzťah vyplývajúci z tejto zmluvy sa riadi a spravuje Obchodným zákonníkom.
6. Zmluvné strany prehlasujú že si text zmluvy prečítali, jeho obsahu porozumeli, nemajú voči nemu výhrady ani návrhy na jej doplnenie a na dôkaz svojej vôle pripájajú svoje podpisy.
7. Zmluva obsahuje 5 strán a je vyhotovená v 4 rovnopisoch, z ktorých žiadateľ obdrží 1 a vlastník 3 vyhotovenia.

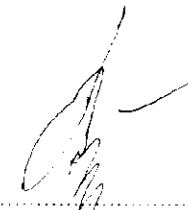
V Žiline dňa: 10.01.2018

**SSE-Distribúcia, a.s.**

Stredoslovenská energetika - Distribúcia  
akciová spoločnosť  
Žilina  
-1-  
.....  
Ing. Martin Magáth  
riaditeľ sekcie Asset management

v. z.   
.....  
Ing. Peter Kružliak  
vedúci odboru Projektový manažment

**Mesto Banská Štiavnica**

  
.....  
Mgr. Nadežda Babiaková  
primátor mesta

74